

Brussell, 14 ta' Ottubru 2019
(OR. en)

12573/19

Fajl Interistituzzjonali:
2019/0163(NLE)

SCH-EVAL 160
MIGR 169
COMIX 438

EŻITU TAL-PROCĊEDIMENTI

minn: Segretarjat Ġenerali tal-Kunsill

lil: Delegazzjonijiet

Nru. dok. preċ.: 12342/19

Suġġett: Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill li tagħti rakkomandazzjoni biex jiġu indirizzati n-nuqqasijiet li ġew identifikati fl-evalwazzjoni tal-2018 tal-**Estonja** fir-rigward tal-applikazzjoni tal-*acquis* ta' Schengen fil-qasam tar-**ritorn**

Id-delegazzjonijiet isibu mehmuż id-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill li tagħti Rakkomandazzjoni dwar l-indirizzar tan-nuqqasijiet identifikati fl-evalwazzjoni tal-2018 tal-Estonja dwar l-applikazzjoni tal-*acquis* ta' Schengen fil-qasam tar-ritorn, approvata mill-Kunsill fil-laqgħa tiegħu li saret fis-7 ta' Ottubru 2019.

F'konformità mal-Artikolu 15(3) tar-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 1053/2013 tas-7 ta' Ottubru 2013, din ir-Rakkomandazzjoni ser tintbagħat lill-Parlament Ewropew u lill-Parlamenti nazzjonali.

RAKKOMANDEZZJONI

biex jiġu indirizzati n-nuqqasijiet li ġew identifikati fl-evalwazzjoni tal-2018 tal-Estonja fir-rigward tal-applikazzjoni tal-acquis ta' Schengen fil-qasam tar-ritorn

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra r-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 1053/2013 tas-7 Ottubru 2013 li jistabbilixxi mekkaniżmu ta' evalwazzjoni u monitoraġġ biex jivverifika l-applikazzjoni tal-acquis ta' Schengen u li jhassar id-Deciżjoni tal-Kumitat Eżekuttiv tas-16 ta' Settembru 1998 li stabbilixxiet Kumitat Permanenti għall-evalwazzjoni u l-implimentazzjoni ta' Schengen¹, u b'mod partikolari l-Artikolu 15 tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta mill-Kummissjoni Ewropea,

Billi:

- (1) L-iskop ta' din id-Deciżjoni huwa li tingħata rakkomandazzjoni lill-Estonja dwar l-azzjonijiet ta' rimedju biex tindirizza n-nuqqasijiet li ġew identifikati matul l-evalwazzjoni ta' Schengen fil-qasam tar-ritorn li saret fl-2018. Wara li saret l-evalwazzjoni, permezz tad-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni C(2019) 2350 ġie adottat rapport li jkopri s-sejbiet u l-valutazzjonijiet, li jelenka l-aħjar prattiki u n-nuqqasijiet li ġew identifikati.
- (2) Jenħtieġ li l-użu estensiv ta' mizuri ta' sorveljanza u alternattivi għad-detenzjoni biex jiġi evitat ir-riskju li ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu qegħdin fil-pajjiż illegalment jaħarbu, u l-għbir u l-kondiviżjoni ta' informazzjoni permezz ta' pjattaforma komuni biex tiġi appoġġata l-ġestjoni tal-migrazzjoni u r-ritorn u biex jitwettqu kompiti marbuta mar-ritorn, jitqiesu bħala prattiki tajba.

¹ ĠU L 295, 6.11.2013, p. 27.

- (3) Sabiex tigi żgurata l-konformità mal-*acquis* ta' Schengen fil-qasam tar-ritorn, b'mod partikolari mal-istandards u l-proċeduri stabbiliti bid-Direttiva 2008/115/KE², jenħtieg li tingħata prijorità lill-implimentazzjoni tar-rakkomandazzjonijiet 1, 2, 5, 6 u 7.
- (4) Jenħtieg li jittieħdu l-miżuri kollha meħtieġa biex iċ-ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu qegħdin fil-pajjiż illegalment jirritornaw b'mod effettiv u proporzjonat.
- (5) Din id-Deciżjoni li tagħti rakkomandazzjoni jenħtieg li tintbagħat lill-Parlament Ewropew u lill-parlamenti tal-Istati Membri. Fi żmien tliet xhur mill-adozzjoni tagħha, l-Istat Membru evalwat għandu jistabbilixxi, f'konformità mal-Artikolu 16(1) tar-Regolament (UE) Nru 1053/2013, pjan ta' azzjoni li jelenka r-rakkomandazzjonijiet kollha biex jiġi rimedjat kull nuqqas li ġie identifikat fir-rapport ta' evalwazzjoni u jressqu lill-Kummissjoni u lill-Kunsill,

B'DAN JIRRAKKOMANDA

li r-Repubblika tal-Estonja għandha:

1. temenda t-Taqsima 17(1) tal-Att dwar l-Obbligu ta' Tluq u l-Projbizzjoni fuq id-Dhul (minn hawn 'il quddiem "OLPEA"), u kwalunkwe parti oħra ta' leġislazzjoni rilevanti, biex tiżgura li ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu qegħdin fil-pajjiż illegalment jistgħu jintbagħtu lura lil pajjiż terz li mhux il-pajjiż ta' oriġini jew ta' tranzitu meta huma jiddeciedu li jagħmlu hekk volontarjament biss, kif stabbilit fit-tielet inċiż tal-Artikolu 3(3) tad-Direttiva 2008/115/KE; tiegħu miżuri immedjati biex tallinja l-prattika skont dan;
2. temenda t-Taqsima 7²(1) OLPEA, u kwalunkwe parti oħra ta' leġislazzjoni rilevanti, biex tiżgura li d-deciżjonijiet ta' ritorn jimponu obbligu ċar biex jitolqu mill-Estonja sabiex jirritornaw f'pajjiż terz ukoll matul il-perijodu għat-tluq volontarju, skont ir-rekwiżit tal-Artikolu 3(3) tad-Direttiva 2008/115/KE; tiegħu miżuri immedjati biex tallinja l-prattika skont dan;

² Id-Direttiva 2008/115/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Diċembru 2008 dwar standards u proċeduri komuni fl-Istati Membri għar-ritorn ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu qegħdin fil-pajjiż illegalment, ĠU L 348, 24.12.2008, p. 98.

3. tieġu miżuri biex tiżgura li ċittadini ta' pajjiż terz li qed joqgħodu illegalment fl-Estonja u li għandhom permess ta' residenza validu maħruġ minn Stat Membru ieħor ikunu soġġetti għal deċiżjoni ta' ritorn jekk ma jikkonformawx mat-talba biex imorru immedjatament fl-Istat Membru li tahom il-permess, kif previst mill-Artikolu 6(2) tad-Direttiva 2008/115/KE;
4. temenda d-deċiżjonijiet ta' projbizzjoni fuq id-dhul maħruġa u mogħtija lil ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu qegħdin fil-pajjiż illegalment biex jiddikjaraw b'mod ċar li tali projbizzjonijiet jipprevjenu d-dhul mill-ġdid fit-territorji tal-Estonja, kif ukoll ta' Stati Membri u pajjiżi oħra assoċjati ma' Schengen;
5. tieġu miżuri biex tiżgura bis-sħiħ is-separazzjoni minn detenuti oħra ta' familji miżmuma f'detenzjoni u tiggarrantixxi privatezza adegwata, f'konformità mal-Artikolu 17(2) tad-Direttiva 2008/115/KE;
6. timplimenta miżuri biex tiżgura bis-sħiħ is-separazzjoni minn adulti li ma jiġux minnhom ta' minorenni mhux akkumpanjati miżmuma f'detenzjoni, sabiex jittiehed kont dovut tal-ħtiġijiet ta' persuni ta' din l-età kif previst mill-Artikolu 17(4) tad-Direttiva 2008/115/KE;
7. temenda t-Taqsima 23(4) OLPEA, u kwalunkwe parti oħra ta' legiżlazzjoni nazzjonali rilevanti, biex tiżgura li wara l-arrest inizjali mill-awtoritajiet tal-infurzar tal-liġi, id-detenzjoni tkun tista' sseħħ biss f'faċilitajiet ta' detenzjoni speċjalizzati li jissodisfaw ir-rekwizit tal-Artikolu 16(1) tad-Direttiva 2008/115/KE; jekk tkun obligata tirrikorri għall-użu ta' "ċentru penitenzjarju" għal raġunijiet ġustifikati b'mod dovut, tiżgura s-separazzjoni sistematika ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu qegħdin fil-pajjiż illegalment minn priġunieri komuni u l-kondizzjonijiet ta' detenzjoni previsti mid-Direttiva 2008/115/KE.

Magħmul fi Brussell,

Għall-Kunsill

Il-President